

Bibliography of Syriac and Christian Arabic Studies in Russian, 2013*

GRIGORY KESSEL, PHILIPPS-UNIVERSITÄT MARBURG

NIKOLAI N. SELEZNYOV, INSTITUTE FOR ORIENTAL AND CLASSICAL STUDIES, RUSSIAN STATE UNIVERSITY FOR THE HUMANITIES

2011–2012 Addenda

Гусейн-заде, Р. [Rauf Husein-zade], “Верования, обычаи и обряды турок VII–XII веков (по сирийским источникам)” [“Beliefs, customs, and rituals of Turks in the 7th–8th c. (according to Syriac sources)”], *Кавказ и глобализация. Журнал социальных, политических и экономических исследований* 5 (2011): 103–121.

Кочеляева, Н.А. [Nina A. Kochelyaeva], “Паломничество иеромонаха Варсонофия в Иерусалим, Египет и на Синай во второй половине XV века” [“Pilgrimage of hieromonk Barsanuphius to Jerusalem, Egypt, and to Sinai in the late 15th c.”], *Исторический журнал: научные исследования* 3 (2011): 37–47.

Мещерская, Е.Н. [Elena N. Mescherskaja], “Времена года и богородичные праздники в сирийском апокрифе *Посход Марии*” [“Seasons and Marian feasts in the Syriac apocryphal *Dormition of Mary*”] in: *Библеистика. Славистика. Русистика: К 70-летию заведующего кафедрой библеистики профессора Анатолия Алексеевича Алексеева*. St. Petersburg: Филологический факультет Санкт-Петербургского государственного университета, 2011, С. 168–186. – ISBN 978-5-8465-1190-3.

Виноградов, Ю.А. [Yuri A. Vinogradov], “Открытие несторианской (?) церкви на острове Сокотра” [“Discovery of a Nestorian (?) church on the island of Socotra”], *Новый Гермес. Вестник античной истории, археологии и классической филологии* 5 (2012): 100–115.

Дудин, В.В. [Vladimir V. Dudin], “Взаимоотношения Киевской Руси с централизованным государством алан в X веке”

- [“Relations between Kievan Rus’ and the centralized state of Alans in the 10th c. [according to Arab-Persian, Byzantine, Syriac, and Old Russian sources]”], *Известия высших учебных заведений. Северо-Кавказский регион. Общественные науки* 6 (2012): 48–51.
- Константин, архиеп. Курганский и Шадринский [Konstantin, archbr. of Kurgan and Shadrinsk], “История православной миссии в Иране” [“History of the Orthodox mission in Iran”], *Вестник Екатеринбургской духовной семинарии* 2/4 (2012): 12–39.
- Копоть, Е.М. [Evgeny M. Kopot’], “Триполитская церковная распря (1887–1890) в контексте русского влияния в Антиохийском патриархате в конце XIX в. (по материалам АВПРИ)” [“*The ecclesiastical struggle in Tripoli (1887–1890) in the context of Russian influence in the Patriarchate of Antioch in the late 19th c. (according to the documents of the Archives of foreign policy of the Russian Empire)*”], *Вестник Московского Университета (Series 13: Востоковедение)* 4 (2012): 83–94.
- Мещерская, Е.Н. [Elena N. Mescherskaja], “Прения неверующих и любящих Христа в сирийском апокрифе *Исход Марии*” [“The debate between the *unfaithful* and the *loving Christ* in the Syriac apocryphal *Dormition of Mary*”], *Тезисы XLII Международной филологической конференции (26–31 марта 2012 г.)*. Санкт-Петербургский государственный университет, Филологический факультет. The summaries were published on the University web-site: phil.spbu.ru and later were removed; a copy is still available at: <https://db.tt/QeJRkmrA>
- Муравьев, А.В. [Alexei V. Muraviev], “Послание к авве Симеону в сборнике *Ασκητικοί λόγοι* Исаака Сирина: История одного псевдоэпиграфа” [“The letter to Abba Simeon in the collection of *Ασκητικοί λόγοι* of Isaac the Syrian: A history of a pseudepigraph”], *Вестник древней истории* 4 (2012): 49–62.
- Панченко, К.А. [Constantin A. Panchenko], *Ближневосточное Православие под османским владычеством. Первые три столетия.*

- 1516–1831 [Middle Eastern Orthodoxy under the Ottoman rule: the first three centuries, 1516–1831] / ed. Svetlana A. Kirillina. Moscow: Индрик, 2012, ISBN 978-5-91674-226-8.*
- Панченко, К.А. [Constantin A. Panchenko], “Вверх по долине Кадиша” [“Up along the Qadisha valley”], *Восточная коллекция* 4/51 (2012): 113–125.
- Панченко, К.А. [Constantin A. Panchenko], “Ритмы истории Христианского Востока. Попытка обобщения” [“Historical dynamics of Eastern Christianity: a general survey”], *Вестник Московского университета. Series 13: Oriental Studies*, 4 (2012): 3–19.
- Пескова, А.А., Строкова, Л.В. [Anna A. Peskova and Lyudmila V. Stroкова], *Христианские древности Византии в «Сирийской коллекции» Б.П. и В.Н. Ханенко [Christian Byzantine artefacts at the “Syrian collection” of B. Khanenko and V. Khanenko, now stored in the National Museum of the History of Ukraine in Kiev]. Saint Petersburg, 2012. 224 p. ISBN 978-5-85803-453-7.*
- Сарабьев, А.В. [Alexei V. Sarabyev], *Дома, за рубежом: Миграции христиан Сирии и Ливана (вторая половина XIX – первая половина XX в.) [Home–Abroad: Migrations of Syrian and Lebanese Christians (late 19th–early 20th c.)]. Moscow: Институт востоковедения Российской академии наук, 2012. ISBN 978-5-89282-507-8.*
- 2013**
- Абаева, Л.Л. [Lyubov’ L. Abaeva], “Несторианские раннехристианские традиции в этнокультурной истории народов Центральной Азии” [“Nestorian early Christian traditions in the ethnic and cultural history of Central Asia. A review of *Early Christian remains of Inner Mongolia: discovery, reconstructions and appropriation* by Tjalling H.F. Halbertsma”], *Вестник Бурятского государственного университета* 6 (2013): 146–149.
- Башарин, П.В. [Pavel V. Basharin], [Review of] E. van Donzel, A. Schmidt. *Gog and Magog in early Eastern Christian and Islamic*

Sources: Sallam's quest for Alexander's wall. Leiden–Boston: Brill, 2010, *Христианский Восток* 6/12 (2013): 631–639.

Башарин, П.В. [Pavel V. Basharin], [Review of] G.G. Blum. *Die Geschichte der Begegnung christlich-orientalischer Mystik mit der Mystik des Islams.* Wiesbaden: Harrasowitz, 2009, *Христианский Восток* 6/12 (2013): 640–646.

Ващева, И.Ю. [Irina Yu. Vascheva], “Еретики и ереси в Церковных историях IV–VII вв.” [“Heretics and heresies in *Ecclesiastical Histories* of the 4th–7th c.”], *Диалог со временем* 43 (2013): 39–68.

Виноградов, А.Ю. [Andrei Yu Vinogradov], “Судьба города людоедов на Христианском Востоке” [“*The City of Cannibals* in the Christian Orient”], *Христианский Восток* 6/12 (2013): 351–361.

Залеская, В.Н. [Vera N. Zalesskaya], “К интерпретации сюжета на несторианском дискосе из села Григоровское” [“Some considerations about the subject of the Nestorian paten from the village Grigorovskoye”] in: *Труды Государственного Эрмитажа* 62: Согдийцы, их предшественники, современники и наследники: на основе материалов конференции «Согдийцы дома и на чужбине», посвященной памяти Бориса Ильича Маршака (1933–2006). Saint-Petersburg: Издательство Государственного Эрмитажа, 2013, pp. 331–338. ISBN 978-5-93572-522-8.

Гаврилова, Е.А. [Elena A. Gavrilova], “К вопросу о диалектной принадлежности языка новоарамейской поэмы Ошаны Тхумнайа *Mār Tlāyē*” [“On the Neo-Aramaic dialect of Osha'nā Tḥumnāyā's poem *Mār Tlāyē*”] in: *Иудаика и библеистика*, eds. К.А. Битнер, Л.А. Лукинцова. St. Petersburg: Петербургский Институт иудаики, 2013, pp. 179–196. ISBN 978-5-906078-84-1.

Лагунова, О.С. [Olga S. Lagunova], “Незавершенная работа А.Е. Крымского о Сирии” [“An unfinished work of Agathangel Krymski on Syria”] // *Восток* 4 (2013): 97–107.

- Листопадов, Н.А. [Nikolai A. Listopadov], “Наследники апостола Фомы” [“Heirs of St Thomas”], *Восточная коллекция* 1/52 (2013): 146–148.
- Лявданский, А.К. [Alexei K. Lyavdansky], “Об одном из имен *душительницы детей* в сирийских заговорах” [“On one name of the *she-strangler of children* in the Syriac incantations”] in: *Иудаика и библеистика*, eds. К.А. Битнер, Л.А. Лукинцова. St. Petersburg: Петербургский Институт иудаики, 2013, pp. 167–178. ISBN 978-5-906078-84-1.
- Маштакова, А.Г. [Alexandra G. Mashtakova], “Представления о Мелхиседеке в *Пещере сокровищ*” [“On Melchizedek in the *Cave of Treasures*”], *Христианский Восток* 6/12 (2013): 323–330.
- Мещерская, Е.Н. [Elena N. Mescherskaja], “Апокрифы о Моисее и Успение Богородицы” [“Апокрифа about Moses and the Dormition of Mary”] in: *Иудаика и библеистика*, eds. К.А. Битнер, Л.А. Лукинцова. St. Petersburg: Петербургский Институт иудаики, 2013, pp. 124–138. ISBN 978-5-906078-84-1.
- Милтенова, А. [Anissava Miltenova], “Сказание о двенадцати снах царя Шахиншахи: новые данные” [“The Story about 12 dreams of King Shahinshahi: new data”], *Христианский Восток* 6/12 (2013): 362–377.
- Минасянц, В.С. [Vasgen S. Minasiantz], “Намогильные камни-кайраки с крестами и сирийскими надписями, хранящиеся в Археологическом фонде Государственного музея истории Узбекистана АН РУЗ” [“Grave stones with crosses and Syriac inscriptions kept in the State Museum of the Academy of Sciences of Uzbekistan”], *Христианский Восток* 6/12 (2013): 615–628.
- Морозов, Д.А. [Dmitry A. Morozov], “Александрийская эра в лавре св. Саввы Освященного” [“Alexandrian era in the monastery of St. Sabas”], *Кантевские чтения* 11 (2013), pp. 69–71.

- Панченко, К.А. [Constantin A. Panchenko], *Православные арабы. Путь через века. Сборник статей.* [Orthodox Arabs. A way through the ages. Collection of papers] Moscow: Издательство Православного Свято-Тихоновского Православного Университета, 2013. ISBN 978-5-7429-0696-4.
- Панченко, К.А. [Constantin A. Panchenko], “Мелькитский проторенессанс” [“Melkite Proto-Renaissance”], *Каптеревские чтения* 11 (2013), pp. 72–87.
- Панченко, К.А. [Constantin A. Panchenko], “Мальта, почти Восток” [“Malta – nearly the Orient”], *Восточная коллекция* 1/52 (2013): 82–91.
- Притула, А.Д. [Anton D. Pritula], “Камис Бар Кардахе (кон. XIII в.) и арбельский литературный круг” [“Qāmīs Bar Qardāhē (late 13th c.) and the Arbela literary circle”], *Христианский Восток* 6/12 (2013): 216–243.
- Притула, А.Д. [Anton D. Pritula], [Review of] *Сирийские ветхозаветные псевдоэпиграфы. Апокрифические псалмы Давида Апокалипсис Баруха, Сентенции Менандра* / Пер. с сирийск., вводные ст. и коммент. Ю. Н. Аржанова. СПб.: Издательство «Дмитрий Буланин», 2011, *Христианский Восток* 6/12 (2013): 661.
- Притула, А.Д. [Anton D. Pritula], [Review of] *Символ. Журнал христианской культуры, основанный Славянской библиотекой в Париже.* № 55 (2009); № 58 (2010); № 61 (2012). Париж–Москва, Ин-т философии, теологии и истории св. Фомы, *Христианский Восток* 6/12 (2013): 661–664.
- Притула, А.Д. [Anton D. Pritula], [Review of] Евгений Барский. «Зардошт, он же Барух писец», *Символ. Журнал христианской культуры, основанный Славянской библиотекой в Париже.* № 61 (2012). С. 109–122. Париж–Москва, Ин-т философии, теологии и истории св. Фомы, *Христианский Восток* 6/12 (2013): 665–668.

Родионов, М.А., Сарабьев, А.В., [Mikhail A. Rodionov, Alexei V. Sarabyev], *Марониты: традиции, история, политика* [*Maronites: traditions, history, politics*]. Moscow: Институт востоковедения Российской академии наук, 2013. ISBN 978-5-89282-521-4.

Романова, Н.Г., Смилянская, И.М., Филоник, А.О. [Natalya G. Romanova, Irina M. Smilyanskaya, Alexander O. Filonik] (eds.), *Всматриваясь друг в друга... Россия и арабский мир: взаимное восприятие. (Сборник статей)* [*Looking at Each Other... Russia and the Arab World: Mutual Perception. (Collection of papers)*]. Moscow: Институт востоковедения Российской академии наук, 2013. ISBN 978-5-89282-515-3.

Селезнев, Н.Н. [Nikolai N. Seleznyov], “Царствование императора Анастасия по *Благословенному собранию* ал-Макина ибн ал-‘Амйда” [“The Reign of Anastasius according to *The Blessed Compendium* of al-Makīn ibn al-‘Amīd”], *Религиоведение* 1 (2013): 50–59.

Селезнев, Н.Н. [Nikolai N. Seleznyov], “Изречения философов над гробом Александра Великого по *Истории* ал-Макйна ибн ал-‘Амйда” [“The Laments of the Philosophers over Alexander the Great according to *The Blessed Compendium* of al-Makīn ibn al-‘Amīd”], *История философии* 18 (2013): 248–267.

Селезнев, Н.Н. [Nikolai N. Seleznyov], “Средневековая несторианская энциклопедия *Башия* (Kitāb al-maǧdal) об оставлении обрезания (tark al-ḥitāna)” [“Medieval Nestorian encyclopedia *The Tower* (Kitāb al-Majdal) on the abolition of circumcision (tark al-ḥitāna)”] in: *Иудаика и библеистика*, eds. К.А. Битнер, Л.А. Лукинцова. St. Petersburg: Петербургский Институт иудаики, 2013, pp. 158–166. ISBN 978-5-906078-84-1.

Селезнев, Н.Н. [Nikolai N. Seleznyov], [Review of] *Relations entre les peuples de l'Europe Orientale et les chrétiens arabes au XVI^e siècle: Macaire III Ibn al-Za'im et Paul d'Alep*. Actes du Ier Colloque international, le 16 septembre 2011, Bucarest / Institut d'Études sud-est européennes de l'Académie Roumaine,

Bucarest; textes réunis et présentés par Ioana Feodorov. București: Editura Academiei Române, 2012, *Вестник Православного Свято-Тихоновского Православного Университета* 46:2 (2013): 124–127.

Селезнев, Н.Н., Фурман, Ю.В. [Nikolai N. Seleznyov, Yulia V. Furman], “От алфавита до причины всех причин: Йоханнан бар Зо’би – восточносирийский автор монгольской эпохи и его трактаты в стихах” [“From the alphabet to the cause of all causes: Yōḥannān bar Zō’bī – an East-Syriac author and his metrical treatises”] in: *Institutionis Conditor: Илье Сергеевичу Смирнову (Orientalia et Classica, 50)*. Moscow: Российский государственный гуманитарный университет, 2013, pp. 219–227. ISBN 978-5-7281-1-466-6.

Смелова, Н.С., Липатов-Чичерин, Н.А. [Natalia S. Smelova, Nikolai A. Lipatov-Chicherin], “Георгий, архиепископ Дамасский: самозванческая интрига в истории отношений Маронитской Церкви и Святого Престола в середине XVI в.” [“George, bishop of Damascus: a pretender’s intrigue in the relationship between the Maronite Church and the Holy See in the middle of the 16th c.”], *Христианский Восток* 6/12 (2013): 244–311.

Соловьева, Т.М. [Tatyana M. Solovyëva], “Сарацинка, воительница, христианка” [“Māwiyya – Saracene, Warrior-Queen, Christian”], *Восточная коллекция* 1/52 (2013): 92–98.

Фомичева, С.В. [Sofya V. Fomicheva], “Тайна (rā’zā) у Ефрема Сирина: иудейские параллели” [“Mystery (rā’zā) in Ephrem the Syrian’s writings: some parallels with Jewish literature”], *Иудаика и библеистика*, eds. К.А. Битнер, Л.А. Лукинцова. St. Petersburg: Петербургский Институт иудаики, 2013, pp. 139–157. ISBN 978-5-906078-84-1.

Фурман, Ю.В. see Селезнев, Н.Н., Фурман, Ю.В.

Чеснокова, Н.П. [Nadezhda P. Chesnokova], “Просопография синайского монашества: архимандрит Кирилл (Старый) и его контакты в Москве” [“Prosopography of Sinai

Monasticism: Archimandrite Kirill Staryj and his contacts in Moscow”], *Каптеревские чтения* 11 (2013), pp. 162–180.